

# POSUDEK NA DISERTAČNÍ PRÁCI LUCIE HLAVATÉ

## ČAMOVÉ: JAZYK A KULTURNÍ IMPLIKACE

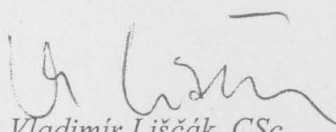
Lucie Hlavatá si pro svou disertační práci vybrala velmi zajímavé téma – otázku současného postavení jazyka Čamů, a to převážně se zaměřením na území Vietnamu. Problematikou Čamů se autorka zabývá již více než 20 let – první terénní výzkum mezi Čamy prováděla v roce 1986 a její diplomová práce byla zaměřena na kulturní dějiny Čamů.

Předkládaná práce se skládá ze dvou částí – v první se Lucie Hlavatá zaměřuje na samotný čamský jazyk, ve druhé se soustředí na současné postavení čamštiny ve Vietnamu a čamskou literární tradici. Na základě dostupné literatury ve světových jazycích i ve vietnamštině a slovníků čamštiny podává zasvěcenou a podrobnou charakteristiku čamského jazyka a jeho písma. Po úvodních pasážích o problematice (a problémech) genealogického zařazení čamštiny a informacích o různých čamských písmech podává vlastní typologickou charakteristiku čamského jazyka. Charakterizuje jak fonetickou stránku čamštiny, tak i problém slovních druhů – ten se netýká jenom čamštiny, ale řady dalších asijských jazyků. Tak část je podle mne jádrem celé práce a jejím největším přínosem (odhlédneme-li od faktu, že čamskou problematikou se u nás nikdo jiný nezabývá).

V druhé části se Lucie Hlavatá zabývá současným postavením čamštiny ve Vietnamu a konstatuje, že vykazuje všechny rysy „ohroženého jazyka“, zejména pokud se týká ovlivněním ze strany majoritního jazyka. Podpora výuky čamštiny v posledních letech (zejména s. 88–91) by však napovídala spíše tomu, že se postavení čamštiny zlepšuje. V 70. letech 20. století vydávalo Ministerstvo školství Jižního Vietnamu učebnice pro základní školy (slabikáře, čítanky, odborné předměty)<sup>1</sup> a příručky pro učitele v několika čamských jazycích (či dialektech) – o postavení čamštiny v tehdejší Jižní Vietnamu se autorka nezmiňuje. Bylo by určitě zajímavé srovnání s dnešní situací.

Celkově práci hodnotím jako velmi přínosnou a rozšiřující naše znalosti o Vietnamu. Práce má všechny požadované náležitosti a splňuje všechny požadavky kladené na disertační práci. **Rád proto doporučuji tuto práci k obhajobě.**

*V Praze, dne 17. dubna 2007.*

  
PhDr. Vladimír Liščák, CSc.  
vedoucí Oddělení východní Asie  
Orientální ústav AV ČR

<sup>1</sup> Informace jsem našel na [http://www.ethnologue.com/show\\_country\\_bibl.asp?name=VN](http://www.ethnologue.com/show_country_bibl.asp?name=VN).